

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 43

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Teleg. Adress:  
Rooschüz - Bern.

# Rooschüz & Cie, Bern.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezialgeschäft für echte Champagner-Weine:

MOËT & CHANDON  
LOUIS ROEDERER

HEIDSIECK & Cie.  
VEUVE CLICQUOT

G. H. MÜMM & Cie.  
POMMERY & GRENO

Giesler & Cie., Deutz & Geldermann, St. Marceaux & Cie., Théoph. Roederer & Cie. etc. etc.

**Deutsche Sekts:** Matheus Müller, Chr. Adt Kupferberg & Cie., Burgeff & Cie., Gebr. Feist & Söhne etc. etc.  
**Schweizer Marken:** Bouvier Frères, Louis Mauler.

Genaue Preislisten auf Verlangen gratis und franko.

## B. Bohrmann Nachfolger

FRANKFURT a. M.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte auf weißem Metall.

Gegründet 1865.

Spezialität: Artikel für Hôtels, Restaurants und Cafés.

Garantie für langjährige Haltbarkeit bei täglichem Gebrauch.

Anerkennungen der grössten Etablissements und Hôtels für Solidität und Qualitätsgüte.

Löffel, Gabeln,



Saucières,

SOUPIÈRES,  
Huiliers,

Plateaux,

Brodkörbe etc.

Messer,

Thee- und Café-  
Service,

PLATTEN.

## Feinster Waadtländer-Wein 1893er vom Viviser Spital-Wein. 93er cave des Gonelles.

sind noch einige Tausend Flaschen vorrätig. Preis per Flasche Fr. 1,  
in Kisten von fünfzig Flaschen, geliefert franco Station Vevey.

Adresse: Jules Aubert, municipal, Vevey. (H5024M 261)

Wir empfehlen der Tit. Geschäftswelt  
unsere aufs vorzüglichste eingerichtete

KUNSTANSTALT  
bestens

Originelle Entwürfe für  
Plakate, Cliches etc  
Werden in Kurzester Frist  
von erster Künstlerhand  
gefertigt.

Allen Aufträgen  
von der einfachsten Visit-Karte  
bis zum Kunstvollsten Landschaftsplakat  
wird die grosse Aufmerksamkeit gewidmet.

Kosten\*  
voranschläge  
werden  
promptfestes  
erledigt.  
Bureaustunden  
von Morgens 8  
bis Abends 7  
ununterbrochen.

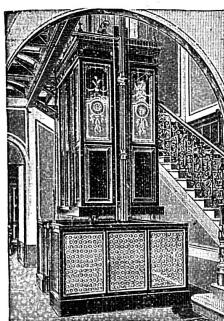
## Bademeister

(prakt. Massieur), bis dato in nur ersten Wasserheilanstalten und Hotels thätig, sucht Stelle gleich oder auf 1. Nov. Gute Zeugnisse u. ärztl. Empfehlungen stehen zu Diensten, wie auch Photographie. Gefl. Offerten richte man unt. Nr. 200 Postlagernd Trüllikon Kt. Zürich. 224

## Ing. Augusto Stigler.

Hydraulische und elektrische  
Personenaufzüge.

850 Anlagen in Europa,  
40 Anlagen in der Schweiz.



Hydraulische Warenaufzüge,  
hydraulische Gepäckanfzüge,  
Speiseaufzüge,  
Transmissionsaufzüge.  
Alleinvertretung:

## Geo. F. Ramel,

Maschinen-Ingenieur,  
Seefeld 41, ZÜRICH.  
Telegramme: Rameleo, Zürich.  
Telephon No. 1829.

Prima Referenzen.  
Ausarbeitung von Projekten und Kosten-  
voranschlägen gratis. (M. 8212 Z.)

System der Personenaufzüge für bestehende und Neubauten.

## Zu verkaufen:

Wegen Todesfall:

## Der Gasthof zur Waage in Baden.

Antritt sofort oder auf 1. Januar 1896.

Anzahlung Fr. 50,000.

Offerten und Anfragen richte man an (M11429 Z 259)

Frau Wwe. B. Häfelin-Mösch oder  
H. Lehner, Fürsprech in Baden.

## Günstiger Gelegenheits-Kauf.

Sofort zu verkaufen

1 Billard des nations Spiel

1 Chemin de fer do.

1 Petit cheveaux do.

mit allem Zubehör.

Die Spiele befinden sich in tadellosem, fast neuem Zustande.

Offerten sub. H. 214 R an die Exped. ds. Bl. erbeten.

## Dampfwäschereien

### für Hotels.

Unsere durch Patente geschützten

### Universal-

### Bäueh-Waseh- und Spülmaschinen,

### Centrifugal-Trockenmaschinen,

### Dampfmangeln, etc. etc.

arbeiten mit hervorragendem Erfolg in folgenden Schweizer Hotels und Lohnwäschereien:

Grand Hôtel de Caux s. Montreux.

Grand Hôtel Victoria, Interlaken.

Grand Hôtel, Baden (Bäder).

Hotel Terminus, Lausanne.

Hotel Storchen, Basel.

Hotel Kurhaus, Mürren.

Hotel Baur au Lac, Zürich.

Dampfwäschanstalt St. Clara, Basel.

Dampfwäschanstalt Sommerleit, Bern.

Dampfwäschanstalt Braun-Schetty, Basel.

Wir garantieren für:

**Grösste Leistung. Hohe Rentabilität.**

**Tadellose und schonendste Verarbeitung der Wäsche.**

**Unerreicht dastehende**

**Vereinfachung**

**des Wäscherei-Betriebes.**

Prospekte, detaillierte Kostenanschläge und Projekte kostenfrei.

Erste Deutsche Bananstalt für vollständige Wäscherei-Einrichtungen.

**Stute & Blumenthal, Linden vor Hannover.**

Suppeneinlagen

Suppenmehle

Haferprodukte

Panir- und Braumehle

Dörrgemüse und fertige

Fleischbrühe u. Erbswurstsuppen

bieten den Herren Hoteliers gute, bequeme,  
stets bereite Küche zu Fabrikpreisen durch die  
grossen Comestibleshandlungen zu beziehen

Präservenfabrik Lachen am Zürichsee

Schweiz - England

über

**OSTENDE - DOVER**

Billigste schnelle Route.

**Drei Abfahrten täglich.**

**Seefahrt: 3 Stunden.**

Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

## Kaffee

kräftig u. reinschmeckend 5 Ko. Fr 11.20

Kaffee extrafein 5 " 11.80

Perl Kaffee hochfein 5 " 12.70

1<sup>o</sup> Gedörfte Birnen 10 " 4.60

Gedörf. Zwetschgen riesige 10 " 3.60

Rois, gute Qualität 10 " 2.90

Rois, hochfeine Qualität 10 " 3.60

1<sup>o</sup> Macaroni-Hörnli 10 " 4.40

Bienen-Honig garant. echte 10 " 16.—

Havanna-Honig 10 " 13.—

Speiseett. 1<sup>o</sup> (H 3810 Q) 10 " 10.60

rein gesolt. Schweinefett 10 " 13.50

Cocosnussbutter 10 " 13.—

Hochf. gesolt. Marg. Butter 10 " 19.50

Schinken, feinste Qualität 10 " 13.90

J. Winiger, Boswyl, (Aarg.). [262]

Speise- und Weinkarten  
in geschmackvoller Ausführung  
liefern prompt und billig  
Schweiz, Verlags-Druckerei, Basel.

# Seidene Ballstoffe

und Masken-Atlassse 65 Cts. per Meter

Mr. W. Hafen fait part du décès de

**Madame Yve MUSSLIN**

ancienne propriétaire du Grand Hôtel du Lac à Neuchâtel

avec prière de conserver un souvenir bienveillant  
à la défunte.

Neuchâtel, le 24 Oct. 1895.

## HOTEL zu kaufen gesucht.

Im Hotelwesen erfahrene, gut situierte Geschäftleute suchen einen **Gasthof I. oder II. Ranges zu erwerben**. Strengste Discretion zugesichert. Agenten ausgeschlossen. Offeraten unter Chiffre **G 3807 Q** an Haasenstein & Vogler, Zürich. (265)

## BILLARDS

F. MORGENTHALER, Fabrikant in BERN  
Telephon. Permanente Ausstellung Telephon.  
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 500 bis Fr. 2000  
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700  
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehörn.  
Illustrirte Kataloge, alle näheren Détails enthalten, gratis u. franco.  
Mietre. — Kaufm. — Reparaturen.  
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 768  
Elektrische Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

Verlag von J. A. PREUSS in Zürich.

Schweizerischer Buch- und Kunst-Verlag. ♦ Artistische Anstalt.

Das

## Gasthof- und Wirtshauswesen der Schweiz in älterer Zeit

von Dr. Th. von Liebenau, Staatsarchivar in Luzern.  
Lexikon-8°. 370 Seiten, 61 Illustrat., in prachtvollem antiken Einband.  
Preis Fr. 15.—

Kulturhistorisches Werk, von Autoritäten auf das Glänzendste rezensiert. — Das Werk hat nicht nur Bedeutung für diejenigen Kreise, welche zum Gasthof- oder Wirtschaftswesen direkt oder indirekt in Beziehung stehen, sondern in Anbetracht der reichhaltigen kulturhistorischen Darstellungen, der Entwicklung des schweizerischen Volkslebens und schweizerischer Kulturzustände, sowie der dem Buche beigegebenen Illustrationen nach alten Chroniken, Gemälden und Kupferstichen etc. und durch seine äussere gediegene und sehr reiche Ausstattung auch einen hohen Wert für jedermann. 239

## SAN REMO (Italie)

A vendre ou à louer un

## HOTEL-PENSION

Position splendide en plein midi. Beau jardin en face la mer. Bonne clientèle

S'adresser sous chiffre **H 210 R** à l'administration de l'Hôtel-Revue.



Vins fins de Neuchâtel  
SAMUEL CHATENAY

Propriétaire à Neuchâtel 359

Médailles de 1<sup>re</sup> ordre aux Expositions.  
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.

Dépot à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.

Dépot à Londres: J. & R. Mc Cracken, 38 Queen Street City EC.

★  
SWISS CHAMPAGNE  
BOUVIER FRÈRES  
NEUCHATEL  
Se trouve dans tous les bons  
Hôtels Suisses.

On cherche à louer un bon  
Hôtel ou Pension  
sans café restaurant. Clientèle assurée. — S'adresser sous chiffre  
Le 9894 X à Haasenstein & Vogler  
à Genève. 236

## Der Winter naht!

Hochfeine Wolldecken, rot, extra  
gross, reine Wolle, p. St. Fr. 7.20 u. 7.90  
Wolldecken, grau, gross, reine Wolle,  
p. St. Fr. 6.20 und 6.80.

Lismer Gilets de chasse,  
nur prima Qualität p. St. Fr. 4.50 u. 5.10  
Kammgarn, hochprima, p. St. Fr. 6.80 u. 7.90

Hemden.  
Grosse farb. Arbeiter-Hemden p. St. Fr. 1.75  
Barchent-Flanell, extra Qual., p. St. Fr. 2.90  
Tricot-Normalhemden p. St. Fr. 1.80, u. 2.30  
und 2.80.

Tricot-Hemden hochf. mit Kragen u. Schnur  
p. St. Fr. 3.50 und 3.90.

Damenhemden weiss u. farb. Fr. 1.80 u. 2.30

Unterkleider.

Tricot-Hosen für Herren Fr. 1.35 u. 1.85  
und 2.30.

Damen-Hosen Fr. 1.30 und 1.80.

Tricot-Leibchen für Herren Fr. 1.30 u. 1.80

Tricot-Leibchen für Damen Fr. 1.25 u. 1.75

Tricot-Damen-Unterrocke 1<sup>re</sup> Qual. Fr. 2.20  
und 2.80.

Schwere reinwollene gestrickte Unterröcke  
hochf. Qual. das doppelte wert p. St.  
Fr. 6.30 und 7.10. (H 3883 Q)

Garantie Zurücknahme.

J. Winiger, Boswil, (Aarg.). 264

## E. Oswald, Genf

liefert stets

### Zeitungshalter

ganz Nickel à Fr. 2.50 und Fr. 3.

Leicht, elegant, praktisch.

(Schweiz. Pat. 6162.)

## Zu verkaufen.

Ein rentables 235

## Restaurant,

gut gelegen, mit 10 Ares 35 □ m  
Flächeninhalt. Kaufpreis 135,000  
Rendeite Fr. 8,000, Assekuranz Fr. 80,200,  
Anzahlung Fr. 10—15,000.  
Stallung, Gartenwirtschaft und  
heizbare Kegelbahn dazu gehörig.

Nähre Auskunft erteilt die  
Agentur Fischer, Todtentanz No. 6.

## Junge, intelligente Tochter,

Telegraphistin,  
wünscht, gestützt auf gute Zeugnisse,  
diesbezügliche Stelle. Der  
deutschen u. französischen Sprache  
mächtig und im Servieren gut  
bewandert, würde diese auch eine  
Stelle dies. Branche annehmen. Of-  
feraten sub H 233 R an d. Exp. d. Bl.

## Passavant-Iselin

Basel  
Closeteinrichtungen  
System Units.  
Salute Alliance  
etc.

geruchlos,  
elegant, dauerhaft,  
mit Zubehör.

Von allen ersten  
Hotels d. Schweiz  
empfohlen.

Engl. Toiletten all. Art.

Griseope Installationen a fortiori.

Ganze Campanile für Hotels.

Grösstes Lager des Continents.

Sofortige Bedienung.

Porzellan-Badewannen

aus einem (1) Stück.

bis Frs. 20. 50, sowie schwarze, weisse und  
farbige Seidenstoffe von 65 Cts. bis Frs. 22. 80  
per Meter — glatt, gestreift, karriert, gemustert etc.  
(ca. 240 versch. Qual. u. 2000 versch. Farben, Dessins etc.)

Seiden-Damaste von Frs. 1.40—20.50  
Seiden-Foulards " 1.20—6.55  
Seiden-Grenadienes " 1.50—14.85  
Seiden-Bengalines " 2.20—11.60  
Seiden-Bastkleider p. Robe " 10.80—77.50  
Seiden-Plüsche " 1.90—23.65  
Seiden-Mask.-Atlasses " .65—4.85  
Seiden-Spitzenstoffe " 3.15—67.50  
etc. — Muster umgehend. 219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.

## Hotel

zu verkaufen od. zu vermieten

An einem während der Saison  
stets überfüllten Fremdenorte des  
Berneroberlandes, ist ein

**solid gebautes Hotel**

haltend ca. 45 Fremdenbetten mit  
Zubehörn billig zu verkaufen  
oder zu vermieten. Günstigste  
Konditionen.

Anfragen sub H 266 R an die  
Expedition dieses Blattes.

## Zu pachten gesucht

ein nachweisbar rentables kleineres

**Hotel** [263]

von tüchtigem, solidem Fachmann.  
Gef. Off. unter Chiffre E 5230 an  
Rudolf Mosse, Zürich. (M 4163 c)

## Portier (Unter-Portier)

perfekt **english** sprechend sucht  
Stelle in einem grössten Hotel,  
vorzugsweise in der Schweiz (Engadin).

(Ma 3478Z)  
Gef. Off. unter Chiffre M 5187  
an Rudolf Mosse in St. Gallen  
erbeten. 237

## Portierstelle gesucht

Ein junger Mann, beider Sprachen  
mächtig, der schon als Portier  
gedient hat, wünscht ähnliche Stelle  
per sofort od. 1. Nov. Gute Zeugnisse  
stehen zu Diensten. [M 4119 Z]  
Gef. Off. unter Chiffre M 3846 G  
an Rudolf Mosse, Zürich. [260]

## AVIS.

### Les Certificats et Contrats d'engagement

pour employés, introduits par la Société Suisse des Hôteliers,  
sont envoyés aux membres contre remboursement par

LE BUREAU CENTRAL OFFICIEL à BALE.

Certificats: Cahier à 50 feuillets . . . . . fr. 2.75  
" " à 100 " . . . . . " 5.—  
" " à 200 " . . . . . " 9.—

Contrats d'engagement (allemand ou français) le 100 " 1.55

## Flaschen-Korkmaschinen

Spül-, Füll-, Verkapselungs-  
Apparate etc. neuester bewährter  
Construction. Schlauch-Geschirre,  
Circular-Pumpen, sowie sämtliche  
Kellerei-Geräthe. 811  
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



## Bureau de Placement Central

de la Société Suisse des Hôteliers.

Rue des Etoiles No. 21  
Bale Rue des Etoiles No. 21  
Bale

Emplois vacants:

On demande	Langues	Lieu	Entrée
all. [frs. angl.] ital.			
1 portier	" " — —	Suisse Alsace Suisse	de suite "
1 caviste	" " — —		" "
1 portier de nuit	" " — —		" "

## Personnel inscrit:

Personnel	Age	Langues	Entrée
		all. [frs. angl.] ital.	
1 secrétaire-volontaire	23	" " — —	de suite
11 secrétaires	24—35	" " — —	" "
3 secrétaires	22—23	" " — —	" "
12 aides de cuisine	25—26	" " — —	" "
11 aides de cuisine	21—23	" " — —	" "
II. aides de cuisine	18—21	" " — —	" "
9 sommeliers	26—42	" " — —	de suite ou plus tard
10 filles de chambre	23—28	" " — —	" "
5 aides de chambre	20—25	" " — —	" "
5 portiers d'étage	27	" " — —	" "
6 rotisseurs	20—30	" " — —	" "
4 pâtissiers-entrepreneurs	19—21	" " — —	" "
2 cuisiñers volontaires	21—30	" " — —	" "
3 soupe-portières	16—19	" " — —	" "
5 filles de salle	22	" " — —	" "
3 concierges	22—24	" " — —	" "
1 cuisinière	27	" " — —	" "
3 souliers de restaurant	33	" " — —	" "
1 bûcher	23	" " — —	" "
1 apprendi-cuisinier	18	" " — —	" "
10 apprendis de salle	17—21	" " — —	Octobre de suite à volonté Octobre
2 dames de buffet	28	" " — —	" "
1 portier	23	" " — —	" "
3 bûcher	22	" " — —	" "
1 fille de salle	21	" " — —	" "
2 cavistes	28—32	" " — —	" "
1 repasseuse	22	" " — —	" "
1 laveuse	45	" " — —	" "
1 saucier	26	" " — —	" "